

ZMLUVA

o poskytovaní auditorských služieb uzavretá podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991
Zb., Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

I. Zmluvné strany:

1. V zmysle príslušných ustanovení zákona NR SR č. 423/2015 Z. z. o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov v platnom znení (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“), uzatvárajú zmluvné strany:

Dodávateľ: Ing. Ján ŠTELBACKÝ
audítor
Sídliisko Rozvoj bl. 15
054 01 LEVOČA
Číslo licencie audítora 146
(ďalej len „dodávateľ“)

Odberateľ: a
Obec Liptovský Trnovec
Liptovský Trnovec 160
031 01 Liptovský Trnovec

v zastúpení:
Ing. Ľubomír Holý
Starosta obce

(ďalej len „odberateľ“)

(Dodávateľ a odberateľ spoločne ďalej len ako „zmluvné strany“)

túto zmluvu o poskytovaní auditorských služieb

Pre účely tejto zmluvy sa pod pojmom „audit“ rozumie štatutárny audit definovaný v §2, ods.1 zákona o štatutárnom audite a pod pojmom „dodávateľ“ sa rozumie „štatutárny audítor“ definovaný v §2, ods.2 a 3 zákona o štatutárnom audite.

II. Predmet zmluvy:

1. Dodávateľ sa zaväzuje v rozsahu a za podmienok dojednaných v tejto zmluve vykonať pre odberateľa:

- a) **audit individuálnej účtovnej závierky Obce Liptovský Trnovec 31.12. bežného roka** (ďalej len „overovaný subjekt“) podľa zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) a vykonaný v súlade so zákonom č. 423/2015 Z. z. o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov v platnom znení (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“)

b) overenie súladu Výročnej správy zostavenej v zmysle zákona o účtovníctve, s účtovnou závierkou bežného roka

Služby uvedené v predmete zmluvy poskytne štatutárny audítor ako dodávateľ uvedených služieb.

III. Vykonanie predmetu Zmluvy

1. Dodávateľ je povinný vykonávať služby súvisiace s predmetom uvedené v článku II. tejto zmluvy v termínoch dohodnutých s odberateľom.
2. Pri plnení predmetu tejto zmluvy sa dodávateľ zaväzuje dodržiavať všeobecne záväzné právne predpisy platné v Slovenskej republike a dojednania v zmluve uvedené, riadiť sa a vychádzať z dokladov a informácií, ktoré mu pre riadne a včasné plnenie dojednaných činností poskytne objednávateľ. Predmetom auditu nie je overovanie daňových povinností účtovnej jednotky, oprávnenosť poskytovania a čerpania dotácií a ostatných verejných prostriedkov, ako ani posudzovanie účelnosti, oprávnenosti a výšky vynakladaných prostriedkov a nakladania s majetkom účtovnej jednotky. Vykonanie auditu nezbavuje odberateľa zodpovednosti za dôsledky kontrol vykonaných kompetentnými orgánmi.
3. Overovaný subjekt je povinný poskytnúť dodávateľovi podklady nevyhnutné pre potreby výkonu služieb súvisiacich s predmetom zmluvy, a to priebežne podľa požiadaviek dodávateľa. V zmysle §22, ods.9 zákona o štatutárnom audite má dodávateľ právo požadovať, aby mu overovaný subjekt poskytol požadované doklady a iné dokumenty, informácie a vysvetlenia potrebné na riadny výkon auditu v ním požadovanej forme, vrátane takých informácií, ktoré sú právne kvalifikované ako osobné údaje podľa §4 ods. 1 zákona č.122/2013 Z.z. V súvislosti so spracovaním osobných údajov dodávateľom pre účely zákona č.297/2008 Z.z. o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti a o ochrane pred financovaním terorizmu a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len zákon č.297/2008 Z.z.) má dodávateľ ako povinná osoba postavenie prevádzkovateľa vo vzťahu k IS osobných údajov, ktorého účel spracúvania vymedzuje zákon č.297/2008 Z.z., a preto bude osobné údaje klienta na účel vykonania starostlivosti spracúvať v intenciách §19 zákona č.297/2008 Z.z. bez súhlasu dotknutej osoby.
4. Povinnosť poskytovať dodávateľovi potrebné informácie, doklady a dokumentáciu o odberateľovi majú s jeho súhlasom aj obchodní partneri a právni zástupcovia odberateľa.
5. Odberateľ je povinný pre potreby výkonu služieb uvedených v článku II. tejto zmluvy zabezpečiť potrebnú súčinnosť pri vykonávaní služieb súvisiacich s predmetom zmluvy.
6. Za doklady a iné materiály, ktoré budú poskytnuté dodávateľovi za účelom ich kontroly mimo sídla odberateľa zodpovedá v celom rozsahu dodávateľ, a to až do momentu ich vrátenia odberateľovi.

7. V prípade, ak odberateľ nepredloží dodávateľovi výročnú správu na overenie, odberateľ nie je v nej oprávnený citovať časti správy audítora vyhotovenej dodávateľom.
8. Dodávateľ sa zaväzuje vykonať pre odberateľa služby s odbornou starostlivosťou a nestranne a z auditu vypracovať správu audítora podľa medzinárodných audítorských štandardov (ISA), v ktorej vyjadrí názor na účtovnú závierku. Dodávateľ vypracuje a predloží odberateľovi nasledovné výstupy:
- **správa nezávislého audítora obsahujúca správu z auditu účtovnej závierky**
 - **dodatok k správe nezávislého audítora obsahujúci správu k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe** (v prípade, ak dodávateľ bude mať výročnú správu k dispozícii po vydaní správy z auditu účtovnej závierky),
 - **list manažmentu** (len v prípade zistenia závažných skutočností)
9. Štatutárny orgán odberateľa je zodpovedný za zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so zákonom o účtovníctve a za interné kontroly, ktoré považuje za potrebné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Odberateľ je povinný bez zbytočného odkladu odovzdať dodávateľovi všetko, čo pre neho získa v súvislosti s poskytovaním služieb špecifikovaných v tejto zmluve. Dodávateľ je povinný odberateľa oboznamovať so skutkovým stavom veci súvisiacej s poskytovaním služieb podľa tejto zmluvy.
10. Dodávateľ je povinný pristupovať k plneniu dojednaných činností s odbornou starostlivosťou. Svoju činnosť vykonáva samostatne a nie je viazaný pokynmi odberateľa ani overovaného subjektu.
11. Dodávateľ je povinný zachovať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, o ktorých sa dozvedel v súvislosti s poskytovaním služieb špecifikovaných v tejto zmluve, v zmysle §32 zákona o štatutárnom audite, okrem výnimiek stanovených v §32. Zachovanie mlčanlivosti sa nevzťahuje na zabezpečenie splnenia požiadaviek na preverenie kvality auditu podľa interných zásad a postupov SKAU a medzinárodných štandardov na kontrolu kvality (ISQC 1 - kontrola kvality pre firmy, ktoré vykonávajú audity a preverenia finančných výkazov a zákazky na ostatné uisťovacie a súvisiace služby
12. Dodávateľ považuje informácie, doklady a iné materiály poskytnuté odberateľom pre plnenie predmetu zmluvy za prísne dôverné. Okruh pracovníkov dodávateľa zabezpečujúcich vykonávanie služieb súvisiacich s predmetom zmluvy bude odberateľovi vopred písomne oznámený.
13. Dodávateľ nezodpovedá voči odberateľovi, overovanému subjektu, ani tretím osobám za nedostatky, ktoré boli spôsobené použitím podkladov, informácií a dokladov ako i iných východiskových údajov a informácií, ktoré mu v rámci svojho spolupôsobenia pre výkon audítorskej činnosti poskytol odberateľ

a overovaný subjekt a to ani vtedy, ak bol odberateľ a overovaný subjekt na ich nesprávnosť dodávateľom upozornený.

14. Dodávateľ nezodpovedá voči dodávateľovi, overovanému subjektu ani tretím osobám za chyby podkladov, informácií, dokladov alebo iných východiskových údajov, ktoré mu v rámci svojho spolupôsobenia poskytol odberateľ a overovaný subjekt neúplné, skreslené, alebo ktoré pred ním zatajil. Dodávateľ tiež nezodpovedá za činnosť vykonanú odberateľom a overovaným subjektom v rámci poskytovania spolupráce, ak táto vykazuje nedostatky.
15. Ak má odberateľ povinnosť zverejňovať uzatvorené zmluvy v zmysle zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v aktuálnom znení, je povinný zverejniť túto zmluvu a informovať dodávateľa o jej zverejnení. Ak táto zmluva nie je zverejnená v zmysle uvedeného zákona, dodávateľ nie je povinný poskytnúť plnenie podľa tejto zmluvy.
16. V zmysle Zákona 297/2008 §10 ods. 10 o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti a o ochrane pred financovaním terorizmu a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon“) je audítor povinný overiť, či jeho klient koná vo vlastnom mene. Ako štatutárny orgán (poverená osoba štatutárnym orgánom) podpisom tejto zmluvy prehlasujem, že konám ja ako aj ostatní štatutárni zástupcovia a splnomocnené osoby vo vlastnom mene
17. Odberateľ má právo na bezplatné odstránenie opodstatnene namietaných nedostatkov v činnosti dodávateľa alebo jeho písomnej správy. Toto právo však nemá, ak nedostatky alebo chyby v činnosti dodávateľa tomuto písomne neoznámil bez zbytočného odkladu potom, ako ich zistil. Odberateľ je oprávnený namietat nedostatky v činnosti dodávateľa do doby, v ktorej je odstránenie namietaných nedostatkov so zreteľom na platné predpisy aktuálne.

IV. Cena:

1. Odberateľ je povinný zaplatiť dodávateľovi za zabezpečenie predmetu zmluvy cenu podľa vzájomnej dohody a v zmysle cenovej ponuky uvedenej v tomto článku zmluvy.
2. Odberateľ sa zaväzuje zaplatiť dodávateľovi za služby poskytnuté a vykonané podľa článku II.) tejto zmluvy nasledovne:
 - a) audit individuálnej účtovnej závierky Obce Liptovský Trnovec k 31.12. bežného roka:..... 800,00 €
 - b) overenie súladu Výročnej správy zostavenej v zmysle zákona o účtovníctve, s účtovnou závierkou bežného roka: 400,00 €

Spolu celková cena služby podľa čl. II. : 1 200,00 €

3. Za vykonanie iných ďalších činností podľa tejto zmluvy dohodnú zmluvné strany osobitnú odmenu podľa rozsahu práce.
4. Uvedené odmeny sa stanovujú dohodou, so splatnosťou do 14 - tich dní, na základe faktúry dodávateľa.
5. Pokiaľ v priebehu vykonávania auditorskej činnosti auditor vykoná na požiadanie objednávateľa práce nad rozsah dojednaných činností alebo vykoná práce nevyhnutne potrebné v záujme objednávateľa, zaväzuje sa objednávateľ zaplatiť za tieto auditorovi odmenu, ktorá sa obvykle platí za rovnaké alebo podobné práce.
6. Ceny špecifikované v tejto zmluve sú uvedené bez DPH, keďže dodávateľ nie je platiteľom DPH.
7. K uvedeným cenám je dodávateľ oprávnený fakturovať, v zmysle zákona o štatutárnom audite, výdavky účelovo vynaložené v priamej súvislosti s plnením dohodnutých prác, ktoré budú vopred konzultované s odberateľom
8. Prípadná zmena rozsahu vykonaných služieb špecifikovaných v predmete zmluvy bude riešená písomným dodatkom k zmluve, podpísaným obidvoma zmluvnými stranami.

V. Platnosť zmluvy:

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú – výkon dojednaných činností v Čl. II, dojednanom s objednávateľom. Zmluvný vzťah zaniká splnením dojednaných činností uvedených v tejto zmluve, uplynutím doby dojednanej v tejto zmluve, písomnou dohodou zmluvných strán, výpoveďou alebo odstúpením od zmluvy.
2. Odberateľ môže túto zmluvu vypovedať formou písomnej výpovede doručenej dodávateľovi, pričom platí, že zmluva zaniká ku dňu doručenia písomnej výpovede odberateľa dodávateľovi. Vo výpovedi uvedie dôvody, ktoré ho viedli k odvolaniu audítora, alebo odstúpeniu od zmluvy v priebehu vykonávania auditu. V prípade výpovede zmluvy je odberateľ povinný dodávateľovi uhradiť odmenu za úkony a práce vykonané v súlade s touto zmluvou do dátumu doručenia výpovede dodávateľovi.
3. Dodávateľ je oprávnený vypovedať túto zmluvu len zo závažných dôvodov, najmä ak sa narušila nevyhnutná dôvera medzi ním a odberateľom alebo ak odberateľ neposkytuje dodávateľovi potrebnú súčinnosť a informácie nevyhnutné pre výkon predmetu zmluvy. V prípade výpovede zmluvy je dodávateľ povinný odovzdať odberateľovi všetky doklady a iné materiály, ktoré mu do dňa doručenia výpovede odberateľ zapožičal (nevzťahuje sa na doklady, ktoré dodávateľ získal ako dôkazy auditu).
4. Ak auditor odstúpi od tejto zmluvy z dôvodov ležiacich na strane objednávateľa, je objednávateľ povinný uhradiť auditorovi paušálnu odmenu vo výške 50 % dohodnutej odmeny, ako i vzniknuté vecné náklady alebo iné výdavky auditorom vynaložené v súvislosti so započatím alebo čiastočným plnením tejto zmluvy.

VI. Záverečné ustanovenia:

1. Túto zmluvu je možné meniť a doplňovať iba písomnými dodatkami podpísanými obidvoma zmluvnými stranami.
2. Právne vzťahy vyplývajúce z tejto zmluvy sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb., Obchodný zákonník, v znení neskorších predpisov a zákona o štatutárnom audite.
3. Dodávateľ zodpovedá za kvalitné vykonanie predmetu zmluvy. Nezodpovedá však za vady, ktorých príčinou sú nedostatky v dokladoch a iných materiáloch odovzdaných dodávateľovi odberateľom.
4. Odberateľ súhlasí, aby dodávateľ v prípade ukončenia platnosti zmluvy, mohol komunikovať s nastupujúcim audítorom/audítorskou spoločnosťou v zmysle § 32 odsek 6 zákona o štatutárnom audite.
5. Zmluva sa vyhotovuje v dvoch (2) rovnopisoch v slovenskom jazyku, pričom každá so zmluvných strán obdrží jeden (1) rovnopis.
6. Ak má odberateľ povinnosť zverejňovať uzatvorené zmluvy v zmysle zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v aktuálnom znení, zmluva nadobúda účinnosť dňom jej zverejnenia.
7. Všetky špecifické časti, ktoré neupravuje táto zmluva, sa riadia osobitnými obchodnými podmienkami pre audítorské služby uvedené v prílohe č.1 ako aj všeobecnými obchodnými podmienkami uvedenými v prílohe č. 2, ktoré sú neoddeliteľnou časťou tejto zmluvy.¹
8. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú spôsobilé na právne úkony, že zmluvu uzavreli na základe vzájomnej dohody a na základe slobodnej a vážnej vôle, zmluvu neuzatvorili v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok, zmluva je urobená v predpísanej forme, zmluvu si pozorne prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s ňou ju podpísali.

Levoča dňa: 02.05.2024

Liptovský Trnovec dňa: 16.5.2024

Dodávateľ'a:

Odberateľ'a:

